UNITY | FX

MANUEL 2025



LEISURE
TRAVEL VANS

⚠ AVERTISSEMENT

L'utilisation, la réparation et l'entretien d'un véhicule de tourisme, d'une camionnette, d'une fourgonnette ou d'un véhicule hors route peut vous exposer aux gaz d'échappement du moteur, au monoxyde de carbone, à des phtalates, au plomb et à d'autres produits chimiques que l'État de la Californie reconnaît comme étant des causes de cancer et de malformations congénitales ou d'autres problèmes de reproduction. Pour réduire votre exposition, évitez de respirer les gaz d'échappement, ne laissez pas le moteur tourner au ralenti sauf en cas de nécessité, entretenez votre véhicule dans un endroit bien aéré et portez des gants ou lavez-vous les mains souvent en cours de travail. Pour en savoir davantage : www.P65Warnings.ca.gov/passenger-vehicle

TABLE DES MATIÈRES

1. INTRODUCTION
- Manuel supplémentaire....1-1
- Trousse d'information de votre motorisé....1-2
- Options et équipement....1-2
- Service d'assistance....1-2
- Signalement de défauts de sécurité....1-3

2. RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX
- Plan d'aménagement....2-1
- Emplacement de l'équipement extérieur....2-2
- Lits et sièges....2-4
- Leisure Lounge – Sièges....2-4
  - Abaissement du lit escamotable....2-5
  - Escamotage du lit escamotable....2-5
  - Emplacement du téléviseur....2-6

3. SCHÉMAS
- Électricité....3-1
  - Référence câblage 12 volts....3-1
  - Référence câblage 120 volts....3-2
  - Schéma électrique....3-3
- Plomberie....3-8
  - Schéma des conduites d'eau....3-8
  - Schéma des conduites de vidange....3-9
- Divertissement....3-10
- Précâblage satellite....3-11

1. INTRODUCTION

Félicitations! Merci d'avoir choisi un motorisé Leisure Travel Vans.

Bienvenue dans le monde du voyage et du camping en motorisé, où se conjuguent le confort d'une maison aux joies du voyage et du plein-air.

Votre motorisé est conçu et fabriqué pour rehausser votre expérience de voyage et de camping, tout en vous offrant un rendement sécuritaire, efficace et sans problèmes.

Avant de prendre le volant pour la première fois, apprivoisez le fonctionnement du châssis et les fonctions du motorisé. À la prise de possession, prenez le temps qu'il faut avec votre concessionnaire pour en apprendre un maximum sur votre nouveau véhicule récréatif.

MANUEL SUPPLÉMENTAIRE

Le présent manuel contient des renseignements propres à votre modèle destinés à vous aider à l'utiliser et à en prendre soin, au volant comme en camping. Les motorisés Leisure Travel Vans sont livrables avec de nombreuses options; il est important de connaître les systèmes et équipements qui équipent le vôtre. Il incombe à quiconque conduit ou occupe le motorisé de lire, comprendre et respecter les instructions du présent manuel et du manuel du châssis, ainsi que les renseignements figurant dans la Trousse d'information livrée avec votre nouvel achat.

Votre motorisé est équipé de nombreux systèmes, composantes, équipements et appareils fabriqués par différents fournisseurs de Triple E RV. Ces fournisseurs n'ont aucun lien avec Triple E RV.

Avant d'utiliser votre motorisé pour la première fois – même si vous avez beaucoup d'expérience dans l'utilisation de tels produits –, lisez tous les manuels inclus dans la Trousse d'information se rapportant au motorisé ainsi qu'à ses composantes, équipements et appareils, et familiarisez-vous avec. Votre bonne connaissance du fonctionnement détaillé de votre motorisé contribuera à son utilisation sécuritaire, efficace et sans problèmes.

CONSERVEZ la Trousse d'information dans votre motorisé pour pouvoir la consulter au besoin.

REMETTEZ le présent manuel, le manuel d'utilisation du châssis et la Trousse d'information de votre motorisé à quiconque utilisera ou possédera le véhicule après vous.

Pour obtenir des précisions ou des détails sur les renseignements ci-inclus, communiquez avec :

Votre concessionnaire Leisure Travel Vans, ou le service à la clientèle de Triple E RV :

Courriel :	info@tripleerv.com
Sans frais :	877-992-9906
Téléphone :	204-325-4361
Télécopieur :	204-325-5241

TROUSSE D'INFORMATION DE VOTRE MOTORISÉ

Tous les renseignements concernant les composantes, équipements et appareils suivants, et autres, figurent dans la Trousse d'information de votre motorisé (selon les options choisies).

- Réfrigérateur
- Cuisinière
- Générateur d'air chaud
- Panneau électrique
- Toilette
- Chauffe-eau
- Pompe à eau
- Système de filtration d'eau
- Évent (toit)
- Extincteur
- Détecteur de fumée
- Thermostat
- Détecteur de monoxyde de carbone
- Détecteur de propane
- Régulateur
- Antenne de télévision
- Téléviseur et lecteur DVD
- Châssis
- Climatiseur
- Génératrice
- Stabilisateurs et vérins de mise à niveau
- Moniteur de caméra de recul
- Onduleur
- Système de divertissement
- Sécurité
- Planchers et comptoirs
- Marchepied électrique
- Panneau solaire
- Parasurtenseur
- Coffre-fort
- Auvent

OPTIONS ET ÉQUIPEMENT

Les motorisés Leisure Travel Vans se déclinent en différents formats et plans d'aménagement, et sont livrables avec différents équipements en option. Les équipements, accessoires et composantes décrits aux présentes ne s'appliquent donc pas nécessairement tous à votre motorisé. Lisez bien les documents et manuels inclus dans la Trousse d'information de votre motorisé pour connaître les instructions détaillées de ses équipements.

SERVICE D'ASSISTANCE

Votre concessionnaire peut vous aider si vous avez besoin de renseignements supplémentaires et répondre à vos questions sur l'utilisation de votre motorisé. À propos de l'entretien, sachez que votre concessionnaire est celui qui connaît le mieux votre motorisé et qu'il est à votre entière disposition. Il est en mesure de vous fournir une maintenance et une assistance de qualité tant que vous possédez le véhicule. Triple E RV vous recommande fortement de suivre un calendrier de maintenance régulier pour garder votre motorisé à son meilleur.

Utilisez les numéros suivants pour obtenir de l'aide sous garantie en voyage :

Triple E RV : 1-877-992-9906

Service à la clientèle Sprinter Canada :
1-800-387-0100 www.lesprinter.ca

Service à la clientèle Sprinter États-Unis :
1-877-762-8267 www.mbsprinterusa.com

Service à la clientèle Ford Canada :
1-800-565-3673 www.ford.ca

Service à la clientèle Ford États-Unis :
1-800-392-3673 www.ford.com

Service d'assistance routière d'urgence* :
1-877-219-3831
4287 Beltline Road, Box 198
Addison, Texas 75001

*Le service d'assistance routière d'urgence est offert au propriétaire du motorisé pendant deux ans à partir de la date d'achat.

SIGNALEMENT DE DÉFAUTS DE SÉCURITÉ

Si vous soupçonnez que votre motorisé présente un défaut de sécurité pouvant causer des blessures ou la mort, communiquez immédiatement avec Triple E RV. Communiquez aussi vos inquiétudes à la National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA), aux États-Unis, ou à Transports Canada.

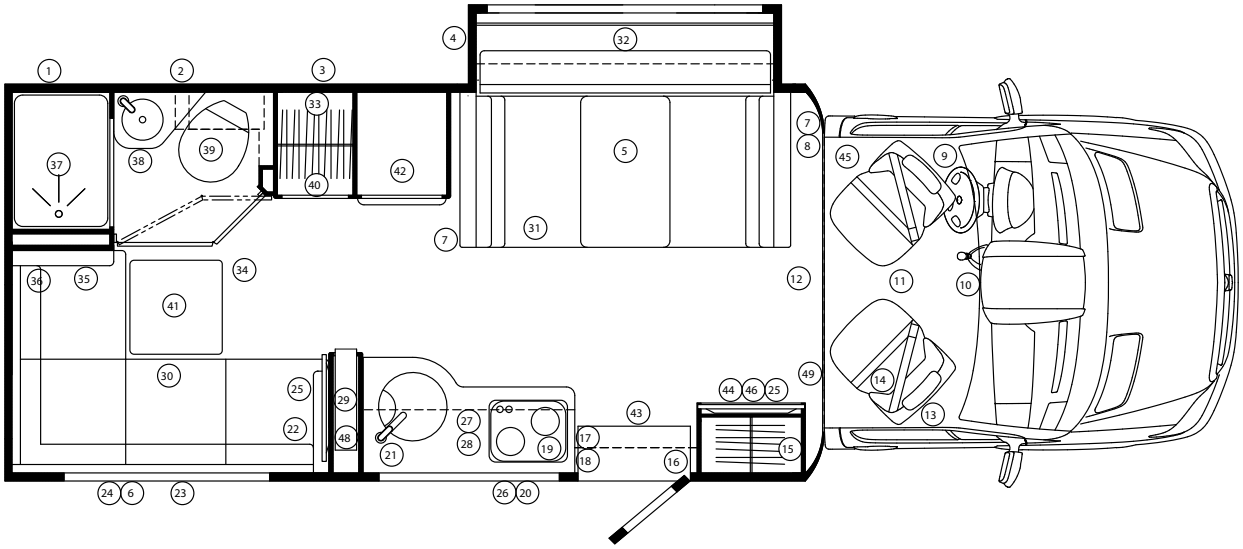
Si plusieurs plaintes semblables sont communiquées, la NHTSA fera enquête. Elle a le pouvoir d'exiger une campagne de rappel et de réparation selon la nature et la gravité du problème.

Vous pouvez rejoindre la NHTSA via sa ligne téléphonique de sécurité automobile au 1-800-424-9393 (202-366-0123 dans la région de Washington) ou en écrivant à NHTSA, US Department of Transportation, Washington, DC 20590. En appelant la ligne téléphonique, vous pouvez aussi obtenir des renseignements supplémentaires sur la sécurité automobile.

Au Canada, composez le 1-800-333-0510 ou écrivez à Transports Canada – Sécurité routière, 2780, chemin Sheffield, Ottawa (Ontario) K1B 3V9.

2. RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX

PLAN D'AMÉNAGEMENT

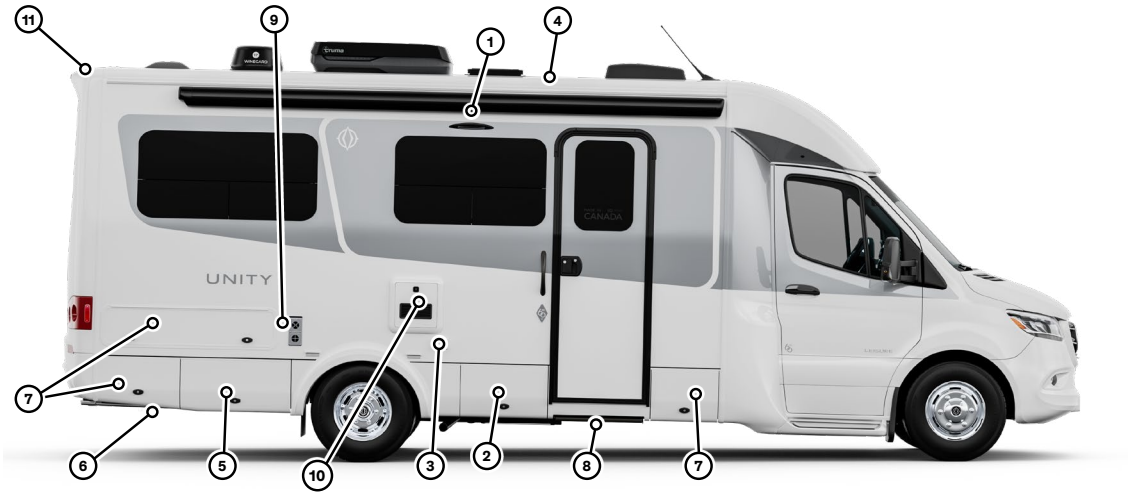


(1) Pompe dilacératrice sous le plancher (en option)
(2) Compartiment des services sous le plancher
(3) Prise courant de stationnement
(4) Boyau d'égout sous l'extension
(5) Coin-repas salon en U
(6) Génératrice sous le plancher (en option)
(7) Prise USB
(8) Alarme de propane et CO
(9) Batterie du châssis sous le plancher de la cabine, emplacement du fusible 100 A
(10) Prise 12 volts/prise USB
(11) Sièges pivotants
(12) Avertisseur de fumée au plafond
(13) Interrupteur et relais d'auvent sous le siège
(14) Chargeur c.c./c.c. sous le siège
(15) Placard
(16) Extincteur
(17) Coupe-batterie sur paroi d'armoire (1)
(18) Panneau de disjoncteurs
(19) Fusibles 5 A du marchepied et de l'extension, et 2 A du chauffe-batterie (en option) derrière le panneau de disjoncteurs
(20) Onduleur dans le compartiment sous le plancher
(21) Chauffe-eau sous le bloc-cuisine
(22) Générateur d'air chaud sous le canapé
(23) Fenêtre d'issue de secours
(24) Prise extérieure pour BBQ sous le plancher
(25) Téléviseur
(26) Batteries de la cellule dans le compartiment sous le plancher (contrôleur solaire et fusible 30 A derrière les batteries)
(27) Bloc-cuisine
(28) Module de commande de l'extension sous le bloc-cuisine
(29) Garde-manger
(30) Canapé
(31) Réservoir d'eau avec drain et pompe à eau sous le plancher
(32) Lit escamotable
(33) Parasurtenseur et commutateur de transfert de la génératrice derrière l'armoire
(34) Réservoir de propane sous le plancher
(35) Clapet antiretour de rinçage du réservoir derrière la tablette de la chambre
(36) Prise USB sous l'armoire supérieure
(37) Douche
(38) Filtre à eau dans le meuble-lavabo
(39) Toilette
(40) Placard
(41) Tabouret
(42) Réfrigérateur en bas, micro-ondes en haut
(43) Cadran du chauffe-eau au-dessus de la porte d'entrée
(44) Précâblage pour l'option satellite et plaque de connexions composantes dans l'armoire supérieure
(45) Fusibles d'alimentation par batterie et d'allumage sous le siège conducteur
(46) Interrupteur de l'amplificateur d'antenne télé et Wi-Fi dans l'armoire supérieure
(47) Ceinture de sécurité
(48) Panneau multiplex G12 au-dessus du garde-manger
(49) Écran multiplex

EMPLACEMENT DE L'ÉQUIPEMENT EXTÉRIEUR

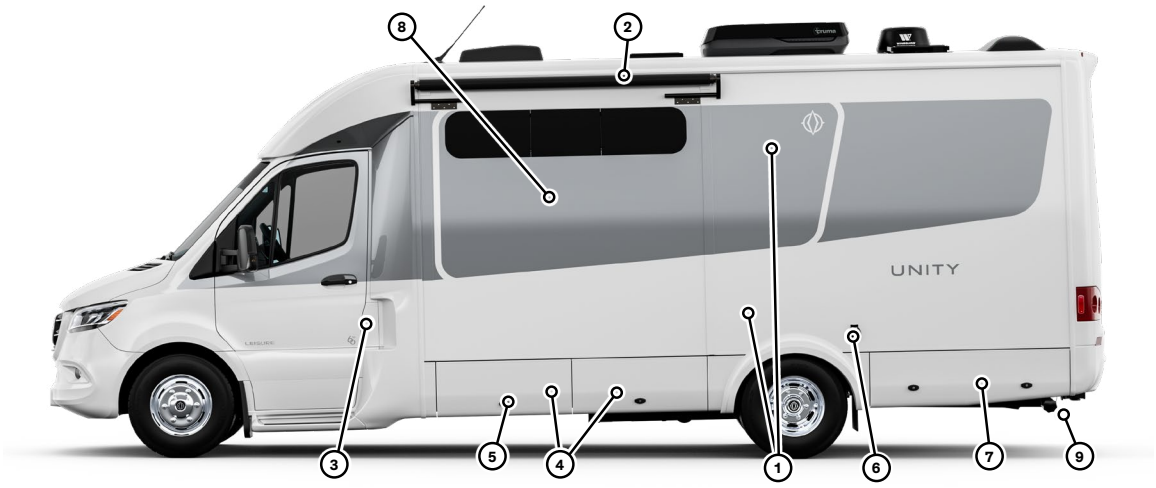
VUE CÔTÉ PASSAGER

① Lumière
② Compartiment de l'onduleur et des batteries
③ Prise de courant extérieure
④ Auvent
⑤ Compartiment de la génératrice
⑥ Prise pour BBQ
⑦ Coffre de rangement
⑧ Marchepied
⑨ Échappement du générateur d'air chaud
⑩ Chauffe-eau
⑪ Échelle (en option)



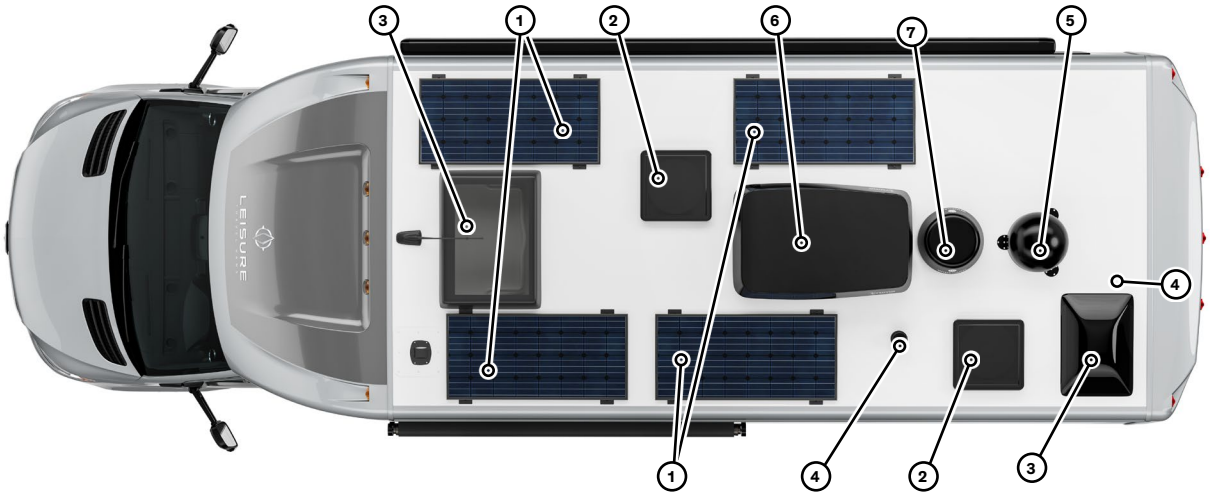
VUE CÔTÉ CONDUCTEUR

① Évents du réfrigérateur
② Auvent
③ Trappe de remplissage de diesel
④ Coffre de rangement
⑤ Boyau d'égout (derrière les panneaux)
⑥ Prise de courant de stationnement
⑦ Compartiment des services
⑧ Extension
⑨ Décharge d'égout



VUE DU DESSUS

① Panneaux solaires (en option)
② Évent de toit
③ Puits de lumière
④ Colonne de ventilation primaire
⑤ Satellite (en option)
⑥ Climatiseur
⑦ Antenne télé/Wi-Fi



LITS ET SIÈGES

LEISURE LOUNGE – SIÈGES

Les sièges de l'Unity FX se configurent d'une multitude de façons, dont les suivantes.

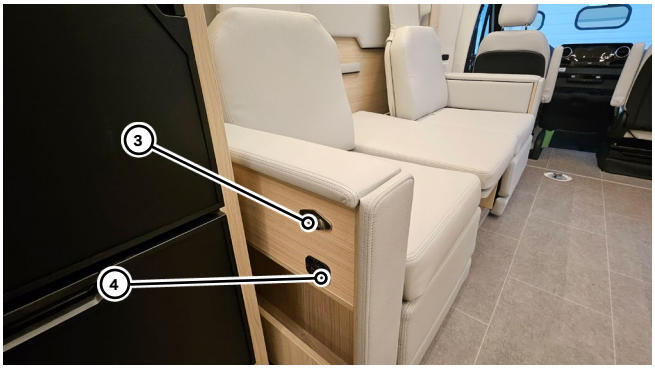
1. Banquette ①.



2. Sièges et table ②.



Les repose-pieds se déploient à l'aide des boutons ③ sur le côté des sièges. Chaque siège dispose aussi d'une prise de recharge USB ④.



3. Sièges arrière (verrouillez le tabouret pendant que le véhicule est en mouvement) ⑤.

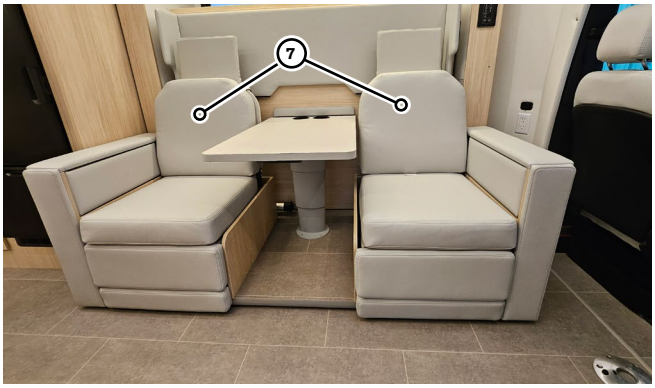


⚠ ATTENTION

Verrouillez le tabouret ⑥ en position de rangement pour l'empêcher de bouger pendant que le motorisé est en mouvement.

ABAISSEMENT DU LIT ESCAMOTABLE

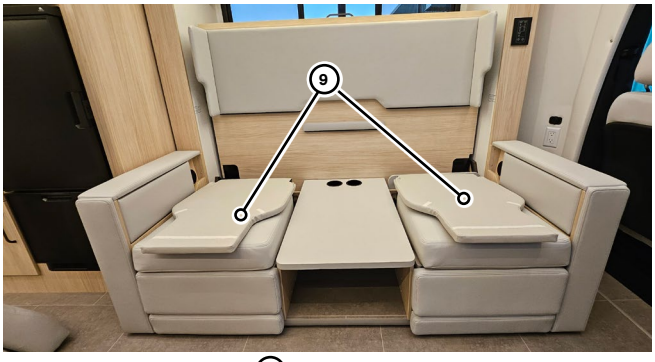
1. Retirez les dossiers et les appuie-tête ⑦.



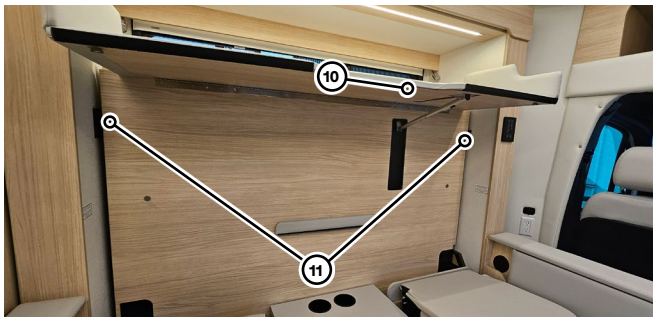
2. Tirez la poignée ⑧ sous la table tout en poussant sur le fond de la table pour la faire descendre au plus bas.



3. Abaissez le dossier des sièges ⑨.



4. Relevez le pied ⑩ jusqu'à ce qu'il s'enclenche, puis déverrouillez les verrous de voyage du lit ⑪.

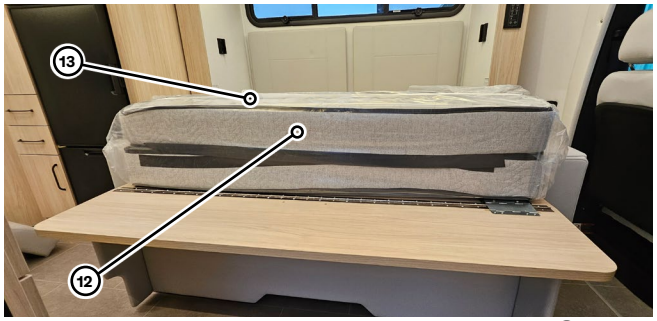


5. Abaissez complètement le lit escamotable, puis déclipsez et dépliez le bout ⑫.



ESCAMOTAGE DU LIT ESCAMOTABLE

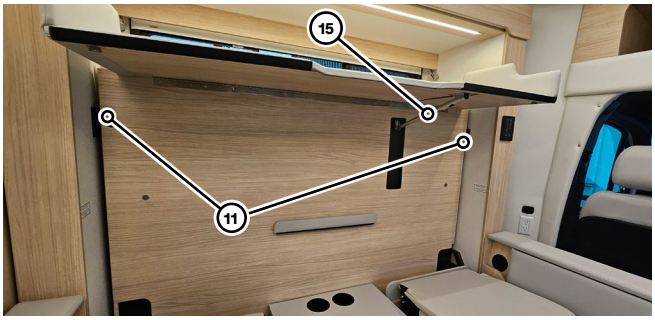
1. Relevez le bout du lit ⑫ et attachez-le ⑬.



2. Relevez la plateforme du bout du lit ⑭ pour déverrouiller le lit, puis commencez à remonter le lit dans son logement.



3. Verrouillez les verrous de voyage (11) et abaissez le pied en poussant sur le centre du support (15).



4. Relevez les dossiers et remettez les coussins en place.

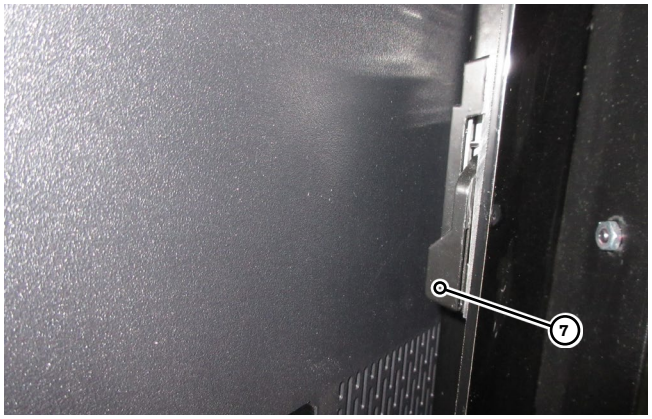


EMPLACEMENT DU TÉLÉVISEUR

Dans le modèle Unity FX, les téléviseurs sont situés dans le coin chambre (4) et devant le canapé, à côté de la porte d'entrée (5). Lorsque sur la route, ils sont verrouillés en place. Pour débloquer le téléviseur avant et le repositionner, tirez sur le loquet (7).







REMARQUE : Il est possible de positionner le téléviseur avant pour qu'il soit visible à partir du coin séjour avant de la cellule.

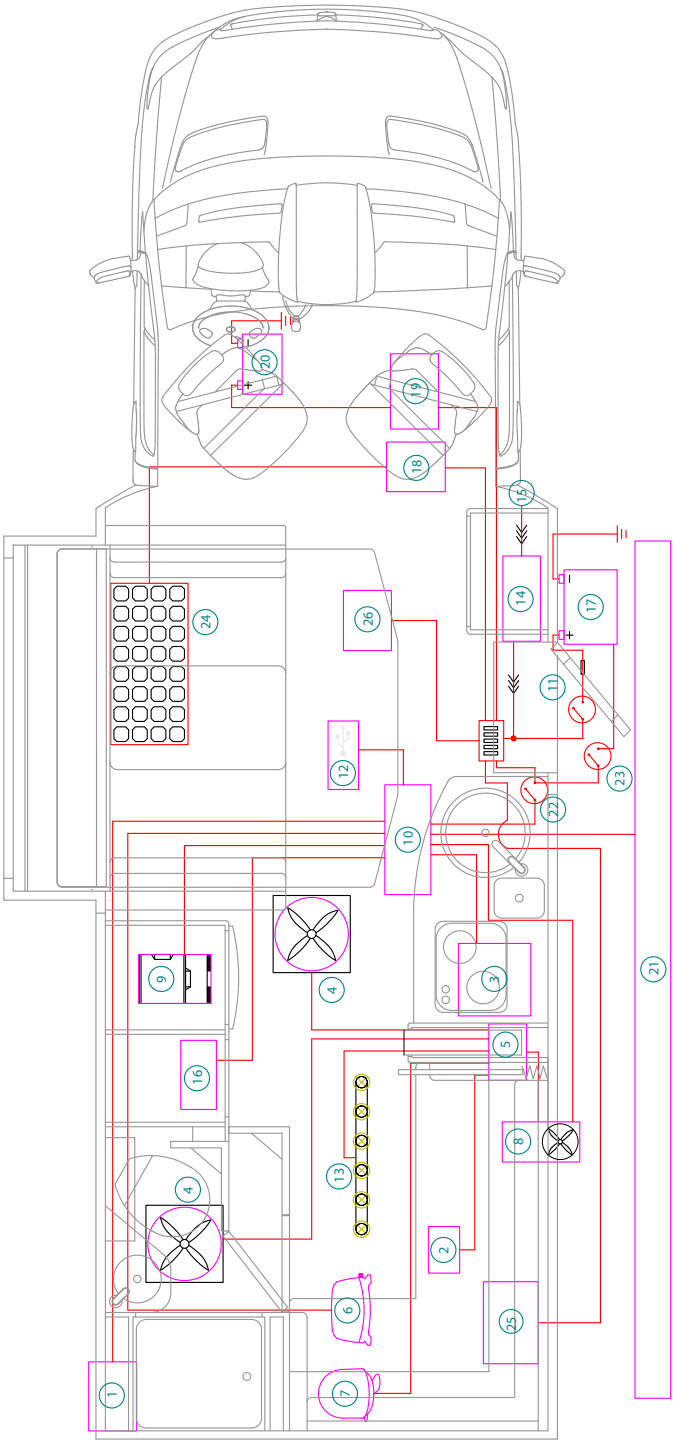
Pour ranger le téléviseur, remettez-le en position de rangement et bloquez-le avec le loquet.

REMARQUE : Assurez-vous que le téléviseur est verrouillé en position de rangement avant de prendre la route.

3. SCHÉMAS

ÉLECTRICITÉ

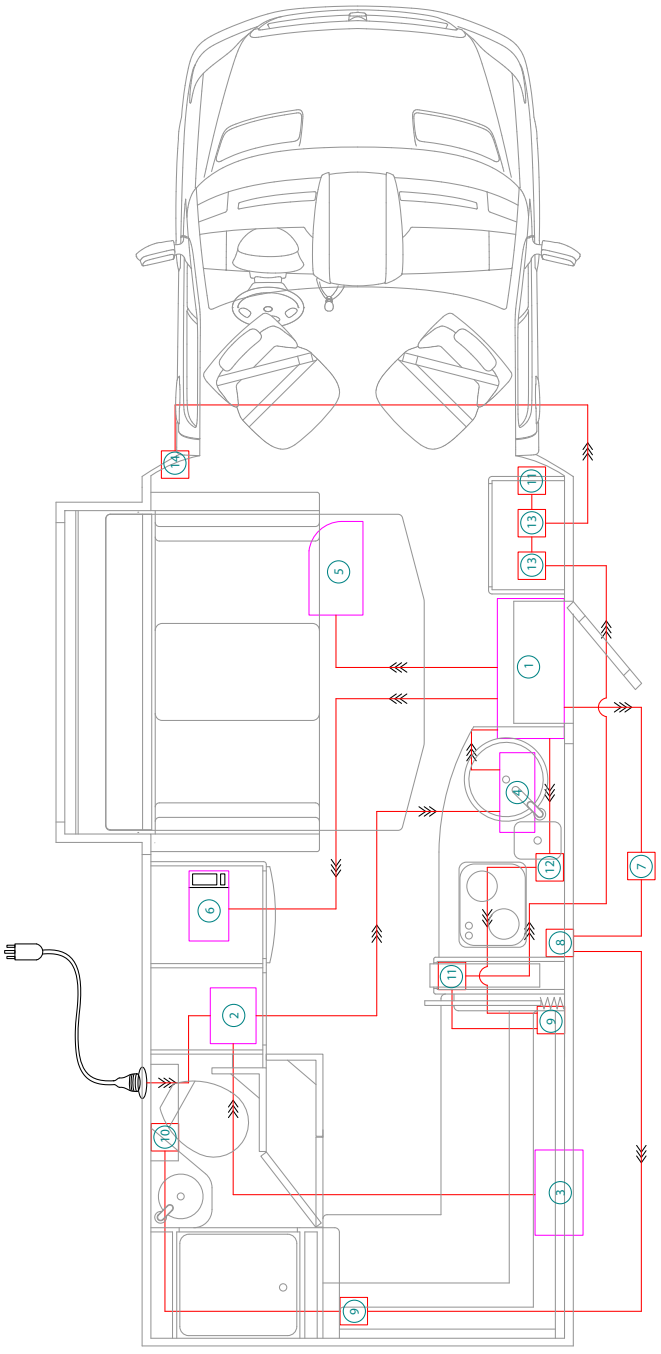
RÉFÉRENCE CÂBLAGE 12 VOLTS



U24FX – SCHÉMA DE CÂBLAGE ÉLECTRIQUE 12 V
LES CIRCUITS SONT IDENTIFIÉS SUR LES ÉTIQUETTES DU TABLEAU DE FUSIBLES

① Pompe dilacératrice (en option)
② Pompe à eau
③ Chauffe-eau
④ Évent de toit électrique (salle de bain et bloc-cuisine)
⑤ Système multiplex
⑥ Winegard Connect 2.0
⑦ Antenne satellite (en option)
⑧ Générateur d'air chaud
⑨ Réfrigérateur
⑩ Panneau de fusibles c.c.
⑪ Coupe-batterie (pour remisage)
⑫ Chargeurs USB
⑬ Circuits d'éclairage
⑭ Onduleur
⑮ Entrée électrique 120 V c.a.
⑯ Module d'extension
⑰ Batteries du motorisé
⑱ Contrôleur de charge solaire
⑲ Chargeur c.c./c.c.
⑳ Batterie du châssis
㉑ Auvent
㉒ Coupe-batterie
㉓ Interrupteur du chauffage des batteries au lithium
㉔ Panneaux solaires (200 W ou 400 W, en option)
㉕ Génératrice (en option)
㉖ Vérins de mise à niveau (en option)

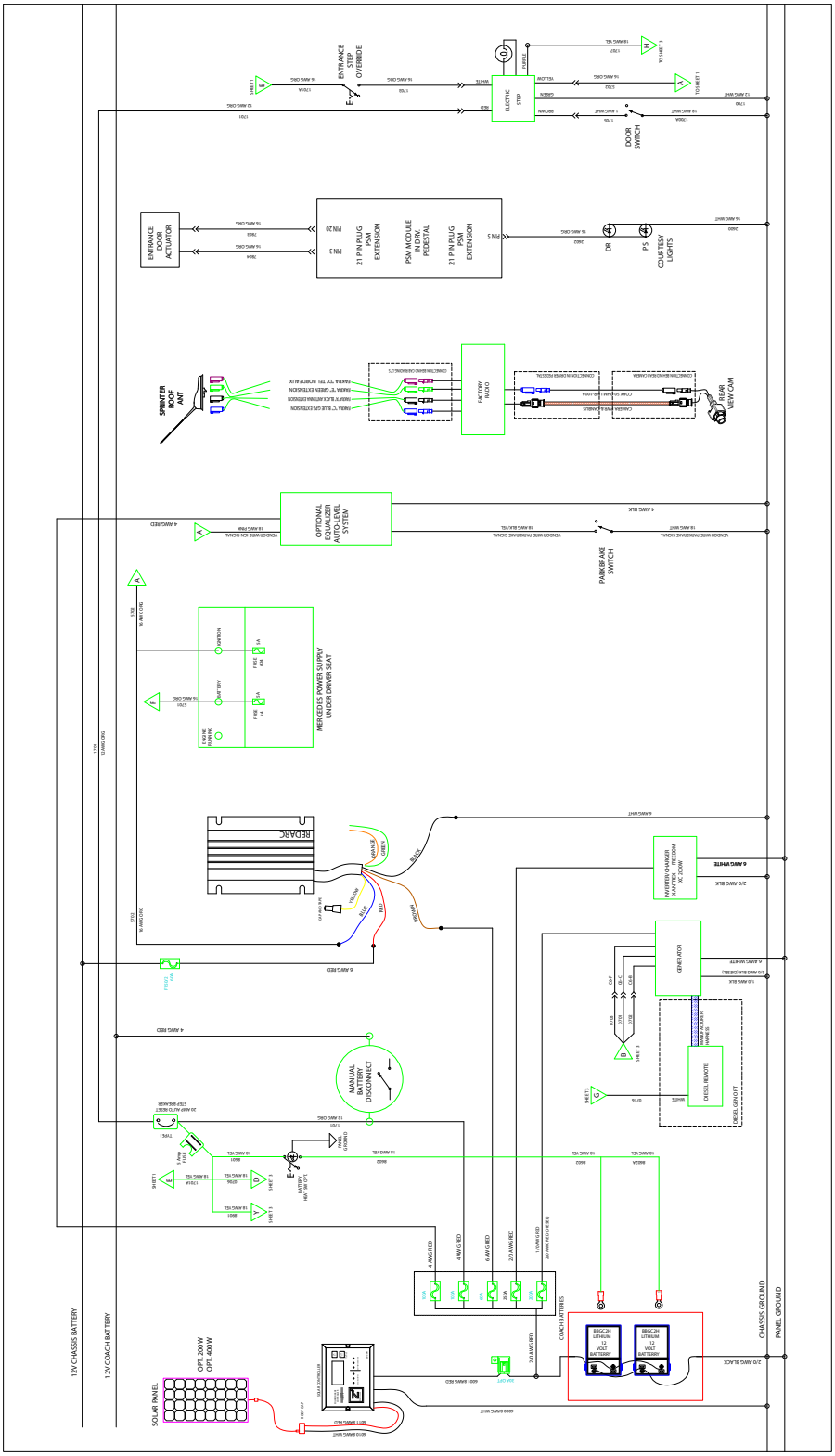
RÉFÉRENCE CÂBLAGE 120 VOLTS

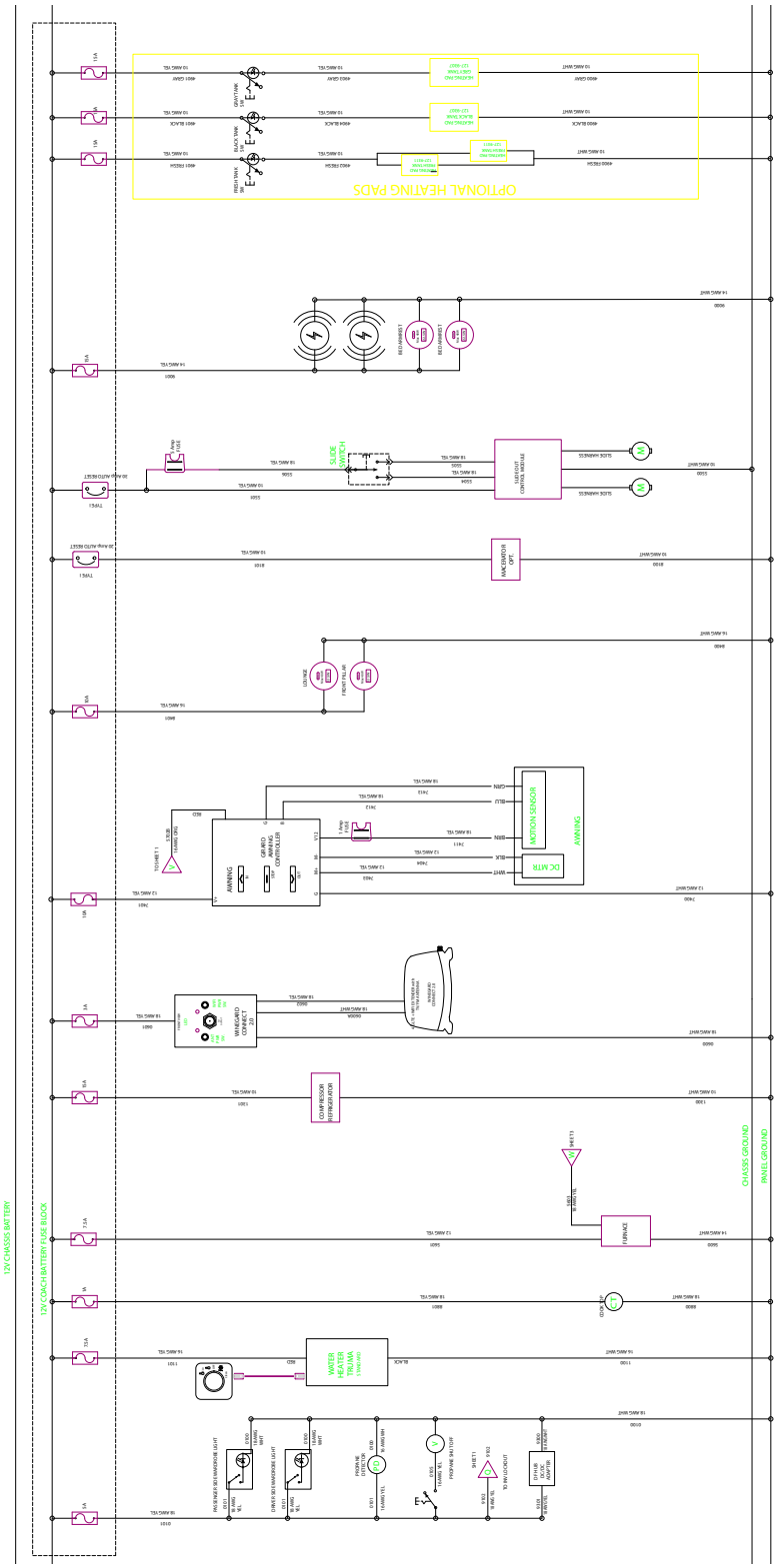


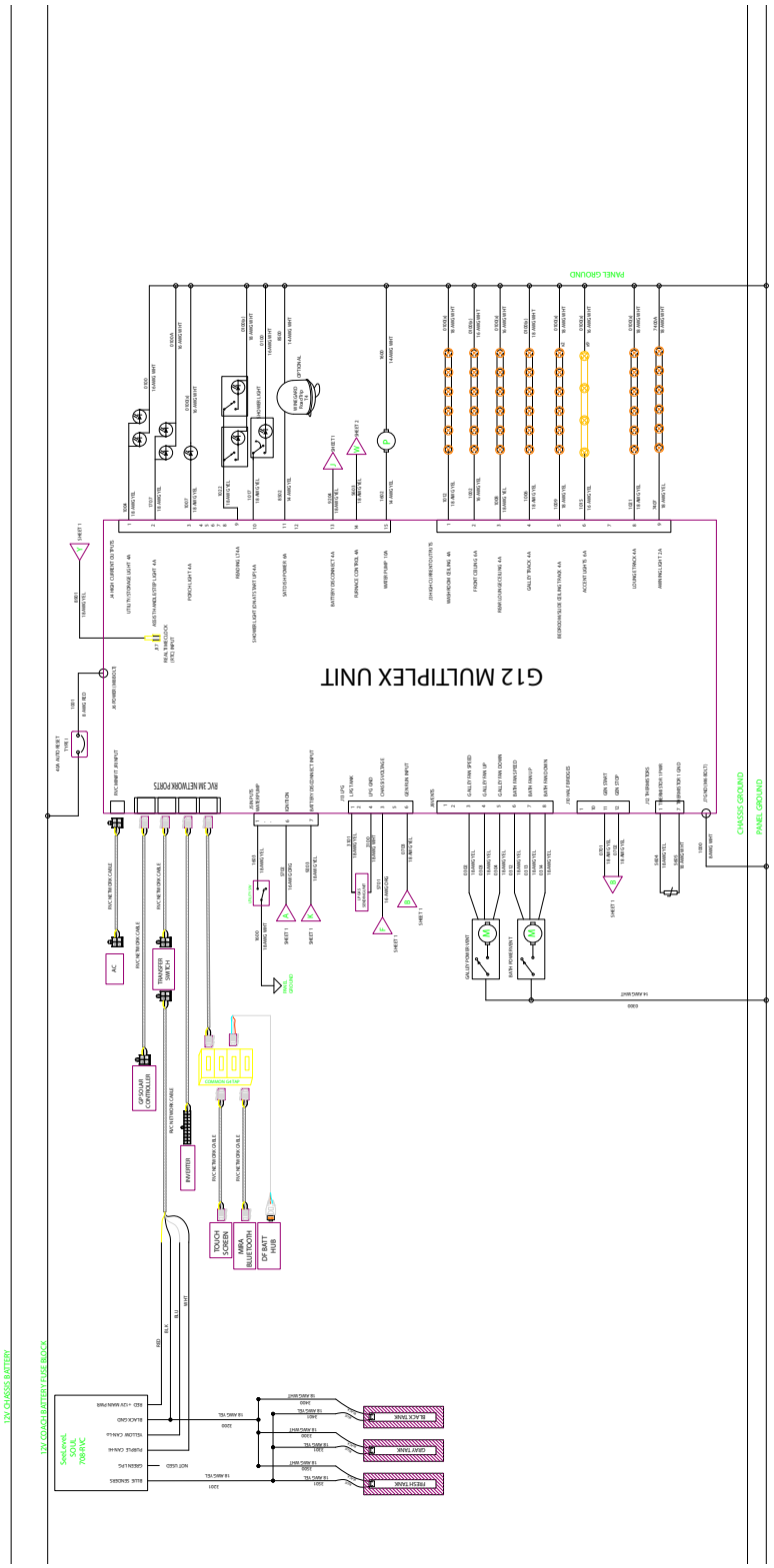
U24FX – SCHÉMA DE CÂBLAGE ÉLECTRIQUE 120 V 30 A
LES CIRCUITS SONT IDENTIFIÉS SUR LES ÉTIQUETTES DU PANNEAU DE DISJONCTEURS

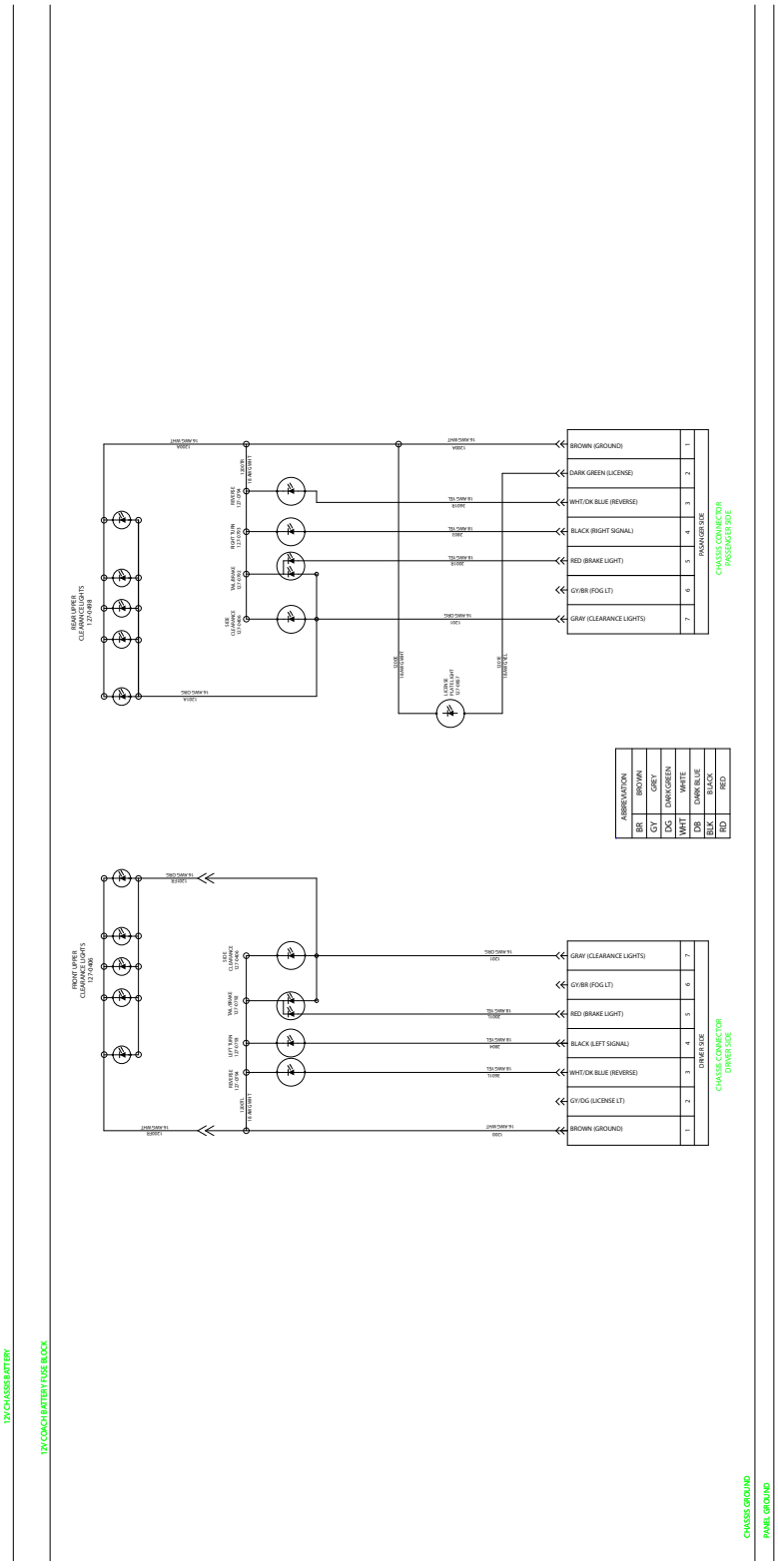
① Tableau de distribution c.a.
② Commutateur de transfert et parasurtenseur
③ Génératrice
④ Onduleur/chargeur
⑤ Climatiseur
⑥ Micro-ondes
⑦ Prise de courant extérieure
⑧ Prise de courant du bloc-cuisine, bas
⑨ Prise de courant du coin salon
⑩ Prise de courant de la salle de bain
⑪ Prise de courant du téléviseur
⑫ Alimentation électrique des fauteuils (option)
⑬ Prise de courant du système de divertissement
⑭ Prise de courant de la chambre

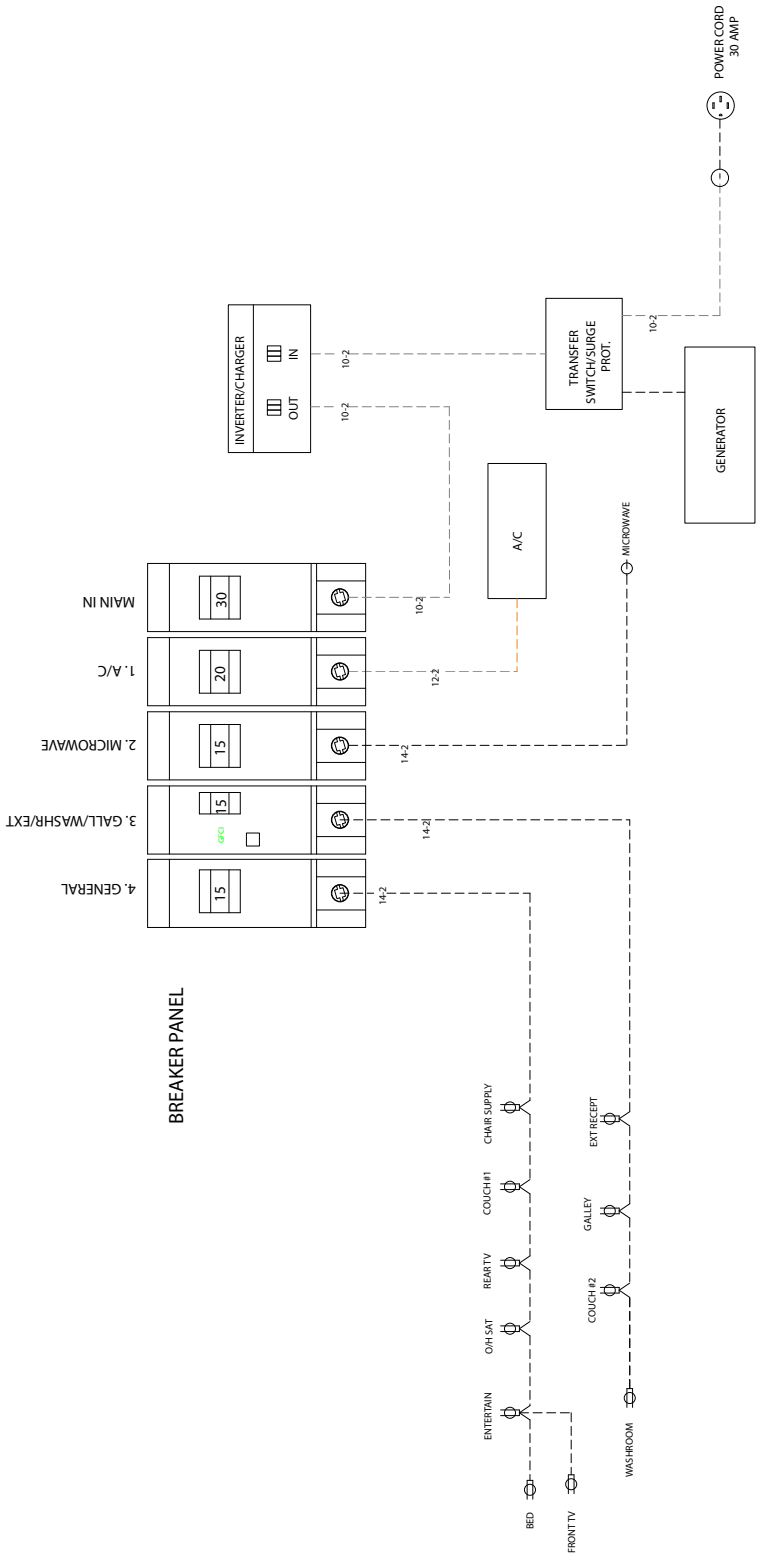
SCHÉMA ÉLECTRIQUE




OPTIONAL HEATING PADS
12V COACH BATTERY FUSE BLOCK
12V CHASSIS BAT TERY
CHASSIS GROUND
PANEL GROUND
SLIDE SWITCH
AWNING
MOTION SENSOR
DC MTR
FURNACE
WATER HEATER TRUMA


G12 MULTIPLEX UNIT
PANEL GROUND
CHASSIS GROUND
12V COACH BATTERY FUSE BLOCK
12V CHASSIS BATTERY
TOUCH SCREEN
MIRA BLUETOOTH
OPTIONAL


12V CHASSIS BATTERY
12V COACH BATTERY FUSE BLOCK
REAR UPPER CLEARANCE LIGHTS 127-0488
FRONT UPPER CLEARANCE LIGHTS 127-0486
BROWN (GROUND)
DARK GREEN (LICENSE)
WHT/DK BLUE (REVERSE)
BLACK (RIGHT SIGNAL)
RED (BRAKE LIGHT)
GY/BR (FOG LT)
GRAY (CLEARANCE LIGHTS)
PASSAGER SIDE
CHASSIS CONNECTOR PASSENGER SIDE
ABBREVIATION
BR BROWN
GY GRAY
DG DARK GREEN
WHT WHITE
DB DARK BLUE
BLK BLACK
RD RED
GRAY (CLEARANCE LIGHTS)
GY/BR (FOG LT)
RED (BRAKE LIGHT)
BLACK (LEFT SIGNAL)
WHT/DK BLUE (REVERSE)
GY/DG (LICENSE LT)
BROWN (GROUND)
DRIVER SIDE
CHASSIS CONNECTOR DRIVER SIDE
CHASSIS GROUND
PANEL GROUND


POWER CORD
30 AMP
TRANSFER
SWITCH/SURGE
PROT.
10-2
GENERATOR
INVERTER/CHARGER
IN
OUT
10-2
10-2
A/C
MICROWAVE
MAIN IN
1. A/C
2. MICROWAVE
3. GALL/WASHR/EXT
4. GENERAL
30
20
15
15
15
GFCI
10-2
12-2
14-2
14-2
14-2
BREAKER PANEL
CHAIR SUPPLY
COUCH #1
REAR TV
O/H SAT
ENTERTAIN
EXT RECEPT
GALLEY
COUCH #2
WASHROOM
BED
FRONT TV

PLOMBERIE

SCHÉMA DES CONDUITES D'EAU

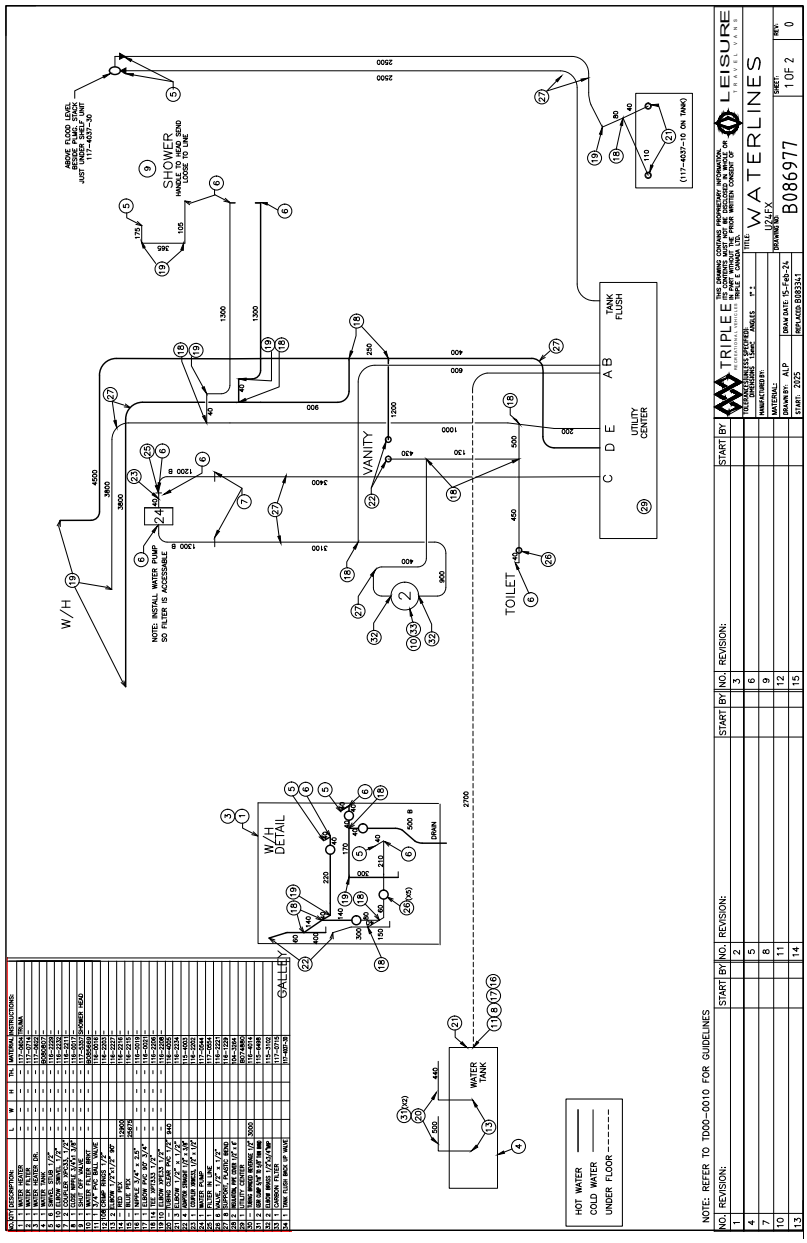
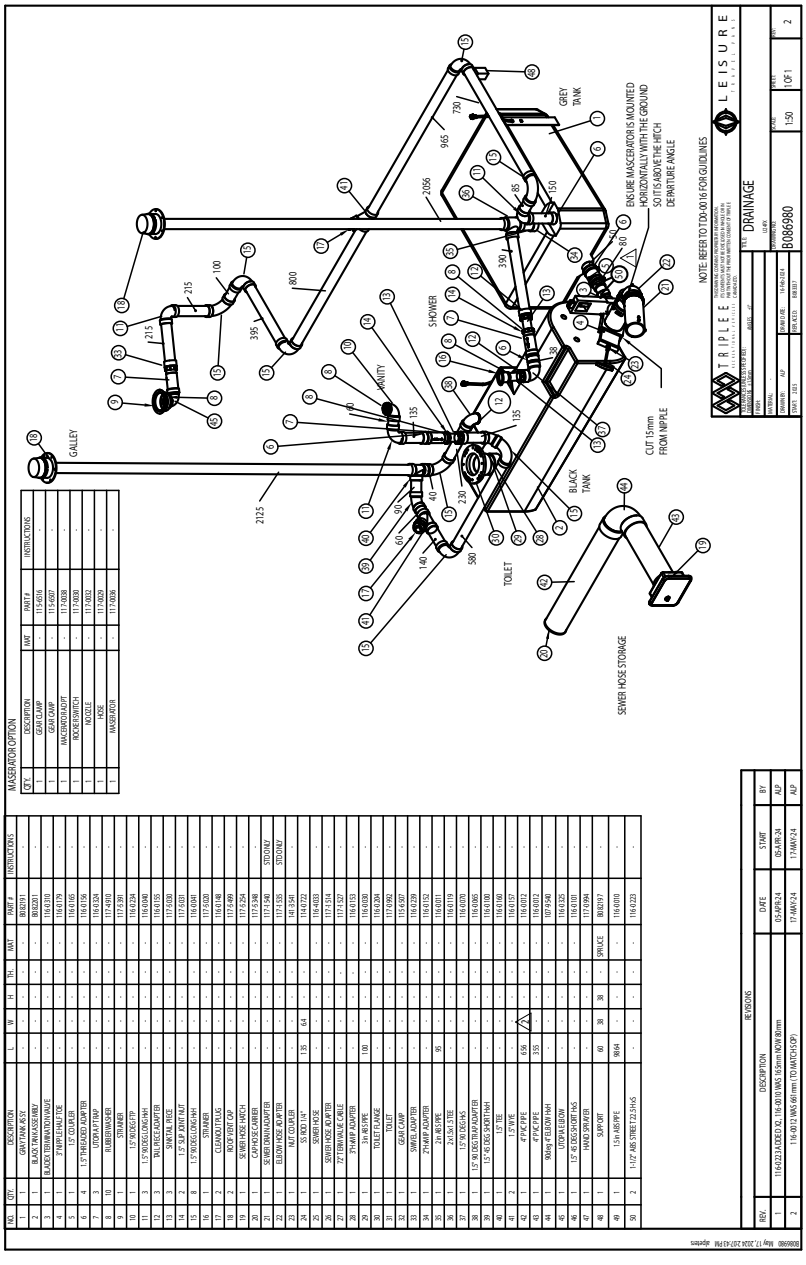


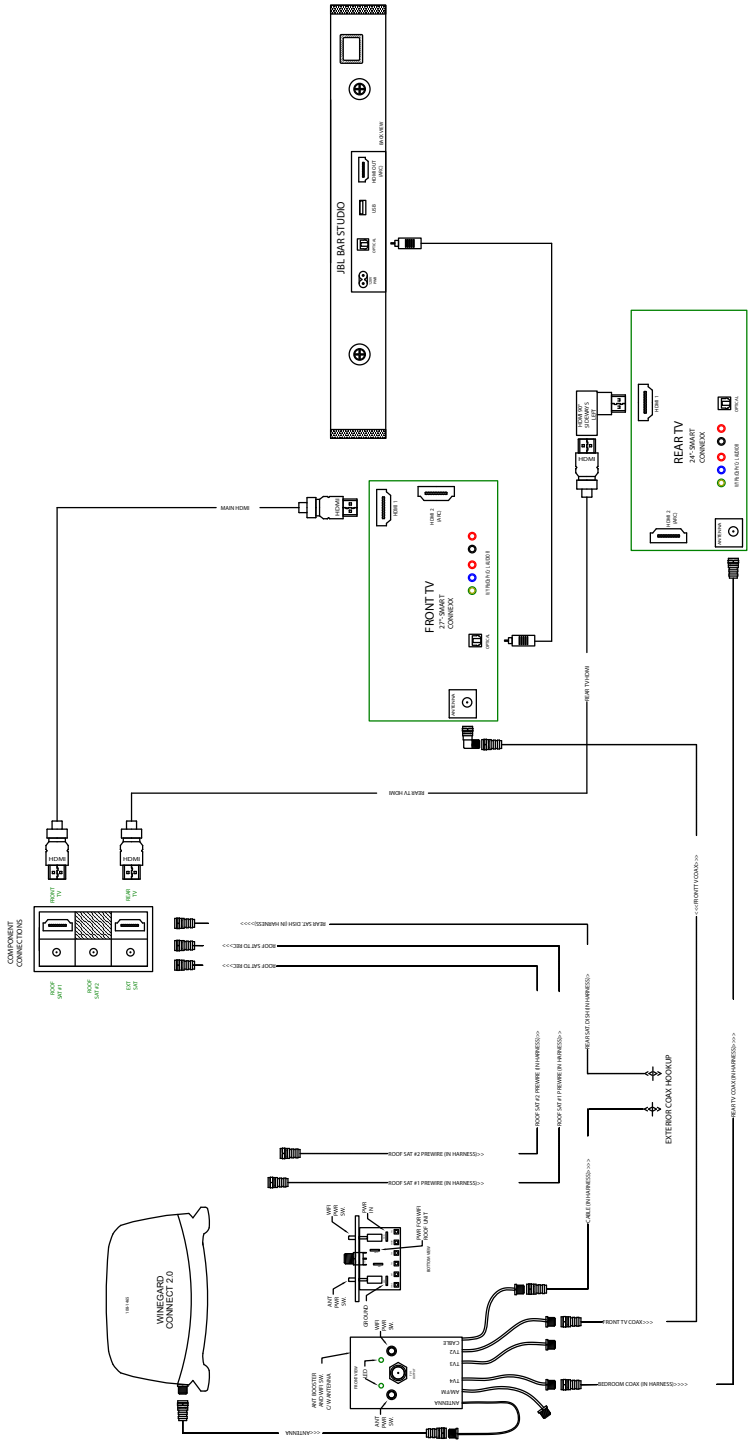
SCHÉMA DES CONDUITES DE VIDANGE



NO.	QTY.	DESCRIPTION	L	W	H	PN.	MAT.	PART #	INSTRUCTIONS
1	-	GREY TANK ASSY.	-	-	-	-	-	B02031	-
2	1	BLACK TANK ASSEMBLY	-	-	-	-	-	B02031	-
3	1	BLADDER TERMINATION VALVE	-	-	-	-	-	116-0310	-
4	1	3/4MPM-EHA-3/4TDE	-	-	-	-	-	116-0179	-
5	1	15° ELBOW	-	-	-	-	-	116-0105	-
6	4	1.5" THREADED ADAPTER	-	-	-	-	-	116-0196	-
7	1	1.5" THREADED TEE	-	-	-	-	-	116-0204	-
8	10	RUBBER WASHER	-	-	-	-	-	117-0301	-
9	1	STRAINER	-	-	-	-	-	117-2911	-
10	1	1.5" POSCO FTP	-	-	-	-	-	116-0124	-
11	3	1.5" POSCO CONCH HT	-	-	-	-	-	116-0040	-
12	3	DN1.5 RECEADAPTER	-	-	-	-	-	116-0155	-
13	3	SINKTAIL HOSE	-	-	-	-	-	117-9030	-
14	2	1.5" SLIP X MNPT ADAPT	-	-	-	-	-	117-9031	-
15	4	1.5" POSCO CONCH HT	-	-	-	-	-	116-0040	-
16	4	STRAINER	-	-	-	-	-	117-2911	-
17	2	CLEANOUT PLUG	-	-	-	-	-	116-0148	-
18	2	HOSE TORT CAP	-	-	-	-	-	117-9489	-
19	1	SEWER HOSE HARTH	-	-	-	-	-	117-9524	-
20	1	CAP HOSE CARRIER	-	-	-	-	-	117-9348	-
21	1	SEWER DN1.5 ADAPTER	-	-	-	-	-	117-1340	STD/ONLY
22	1	TELSON HOSE ADAPTER	-	-	-	-	-	117-1335	STD/ONLY
23	4	NUT ASSY 1.5"	-	-	-	-	-	116-1441	-
24	1	SEWER HOSE	135	44	-	-	-	116-2722	-
25	1	SEWER HOSE ADAPTER	-	-	-	-	-	116-4003	-
26	1	SEWER HOSE ADAPTER	-	-	-	-	-	117-1514	-
27	1	72" TRIM VALVE CABLE	-	-	-	-	-	117-1527	-
28	1	3/4 MPM ADAPTER	-	-	-	-	-	116-0153	-
29	1	3in IRS PIPE	100	-	-	-	-	116-0030	-
30	1	TOILET FLANGE	-	-	-	-	-	116-0204	-
31	1	TOILET	-	-	-	-	-	117-1490	-
32	1	GEAR CLAMP	-	-	-	-	-	116-4007	-
33	1	SWIVEL ADAPTER	-	-	-	-	-	116-0239	-
34	1	2"x MPP ADAPTER	-	-	-	-	-	116-0152	-
35	1	3in IRS PIPE	95	-	-	-	-	116-0011	-
36	1	2x1.5 SLTEE	-	-	-	-	-	116-0119	-
37	1	1.5" POSCO CAPS	-	-	-	-	-	116-0070	-
38	1	1.5" 90 DEG TRAP ADAPTER	-	-	-	-	-	116-0086	-
39	1	1.5" 45 DEG SHORT ELBOW	-	-	-	-	-	116-0100	-
40	1	1.5" TEE	-	-	-	-	-	116-0157	-
41	2	1.5" WYE	-	-	-	-	-	116-0157	-
42	1	4" PVC PIPE	656	-	-	-	-	118-0012	-
43	1	4" PVC PIPE	335	-	-	-	-	118-0012	-
44	1	90deg 4" ELBOW NH	-	-	-	-	-	107-9540	-
45	1	UTOPIA ELBOW	-	-	-	-	-	116-9325	-
46	1	1.5" 45 DEG SHORT HUB	-	-	-	-	-	116-0101	-
47	1	HAND SPRAYER	-	-	-	-	-	117-9044	-
48	1	SUPPORT	60	36	38	-	SPRUCE	B02037	-
49	1	3 in ABS PIPE	9004	-	-	-	-	116-0010	-
50	2	1-1/2" ABS STREET 22.5 H/S	-	-	-	-	-	116-0223	-

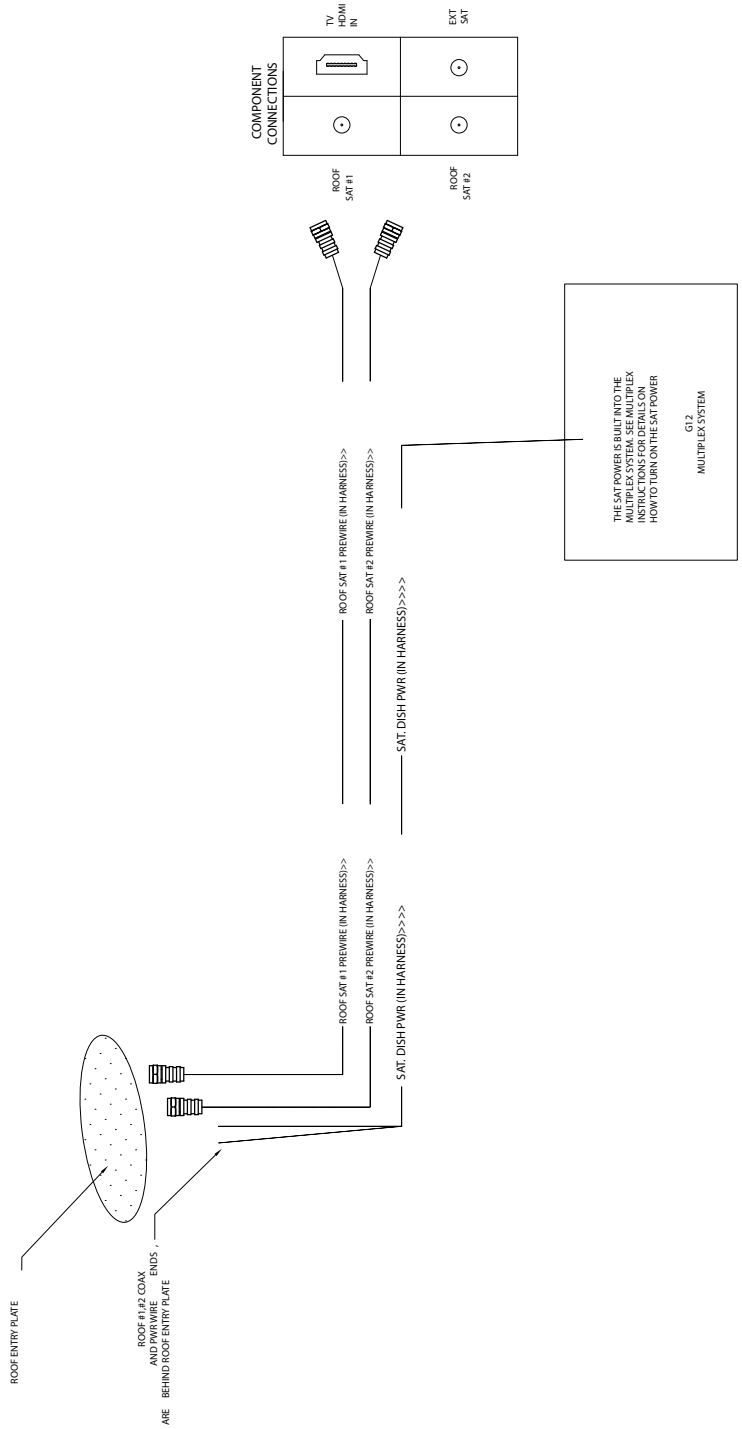
REVISIONS				
REV.	DESCRIPTION	DATE	STAFF	BY
1	116-0223 ADDED X2, 116-0010 VARS. 1656mm NOW 1804mm	05-APR-24	DS-AIR-24	ALD
2	116-0012 VARS. 691mm TO 1804 DS-SPD	17-MAY-24	17-MAY-24	ALD

DIVERTISSEMENT



PRÉCÂBLAGE SATELLITE

Si votre motorisé n'a pas été livré avec l'antenne satellite en option, vous pourrez la faire installer ultérieurement grâce au précâblage. L'emplacement du précâblage varie selon le plan d'aménagement.



NOTES

NOTES

LEISURE

TRAVEL VANS

Assistance routière LTV

4287 Beltline Road, Box 198
Addison, Texas 75001

ASSISTANCE ROUTIÈRE D'URGENCE, composez le
1•877•219•3831

Triple E Recreational Vehicles et Leisure Travel Vans sont des marques et des marques déposées de Triple E Canada Ltd.

301, boul. Roblin, C.P. 1230 Winkler (Manitoba) Canada R6W 4C4
Téléphone : 204-325-4361 Télécopieur : 204-325-5241

Adresse aux États-Unis : P.O. Box 68 Walhalla, ND 58282

www.tripleerv.com • info@tripleerv.com • www.leisurevans.com • general@leisurevans.com

Pour Triple E Recreational Vehicles, l'amélioration des produits est un processus permanent. Triple E Recreational Vehicles se réserve le droit de modifier les spécifications, modes d'emploi, équipements de série et options sur tous ses produits sans préavis. Les renseignements, illustrations et photos contenus dans le présent document sont à jour au moment de l'impression.

Copyright, Triple E Canada Ltd.
N/P 146-4602-JAN25-FR
Imprimé au Canada